

Germany-Munich: Market research services

OJ S 162/2022 24/08/2022

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Deutsches Jugendinstitut e. V.

Postal address: Nockherstr. 2

Town: München

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Postal code: 81541

Country: Germany

E-mail: sebastian.michl@dji.de

Internet address(es):

Main address: www.dji.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y066YXE/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4Y066YXE>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Sozialforschungsinstitut

I.5. Main activity

Other activity: Sozialforschung

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

TALIS

Reference number: 009-2022

II.1.2. Main CPV code

79310000 Market research services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Der Auftragnehmer übernimmt insbesondere die Feldarbeit und Datenaufbereitung einer Befragung von Einrichtungsleitungen und pädagogisch Tätigen in Kindertageseinrichtungen,

die mit Kindern ab drei Jahren bis zum Schuleintritt (Ü3-Teilstudie) arbeiten, sowie einer Befragung von Einrichtungsleitungen und pädagogisch Tätigen in Kindertageseinrichtungen, die mit Kindern unter drei Jahren (U3-Teilstudie) arbeiten. Diese beiden Teilstudien bilden zusammen die nationale TALIS Starting Strong-Studie, welche als Modul der internationalen Fachkräftestudie TALIS der Organisation für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (OECD) in Deutschland durchgeführt wird.

Für beide Teilstudien wird ein Feldtest (Feldphase: Februar - März 2023) sowie eine Haupterhebung (Feldphase: Februar - April 2024) durchgeführt.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

79310000 Market research services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE212 München, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Deutsches Jugendinstitut e. V. Nockherstr. 2 81541 München

II.2.4. Description of the procurement

Das Deutsche Jugendinstitut e.V. beabsichtigt die Vergabe der Durchführung der nationalen Befragungen von Führungskräften und pädagogisch Tätigen der Kindertagesbetreuung im Rahmen des Projekts TALIS Starting Strong Survey II.

Die Befragungen in Kindertageseinrichtungen umfassen jeweils zwei verschiedene, jedoch verzahnte Survey-Erhebungen bei Führungskräften von Kindertageseinrichtungen und pädagogisch Tätigen in diesen Einrichtungen. Ziel der Befragungen ist, die Sicht der pädagogisch Tätigen und Leitungen auf die Rahmenbedingungen ihrer pädagogischen Arbeit und Entwicklungsbedingungen von Qualität zu erheben. Die Themen beziehen sich dabei u.a. auf Fragen zur Personal- und Ressourcenausstattung der Einrichtungen, der fachlichen Qualifizierung sowie Möglichkeiten der Fort- und Weiterbildung. Führungskräfte, die gleichzeitig in der pädagogischen Arbeit tätig sind, stellen eine eigene Zielgruppe dar.

TALIS Starting Strong 2024 ist in drei Phasen gegliedert:

- 1) Die Pilotstudie, die zwischen Dezember 2021 und April 2022 stattfand;
 - 2) der Feldtest, der mit der Veröffentlichung der internationalen Feldtestinstrumente im September 2022 beginnt und mit der Datenanalyse im Juli 2023 endet; und
 - 3) die Haupterhebung, die mit der Veröffentlichung der endgültigen internationalen Haupterhebungsinstrumente im September 2023 beginnt und mit der Veröffentlichung der ersten internationalen Berichte und der internationalen Datenbanken im Oktober 2025 endet.
- Die Pilotstudie für beide Teilstudien im Rahmen des TALIS Starting Strong-Surveys wurde in Deutschland durch das nationale Studienzentrum im Februar und März 2022 durchgeführt und abgeschlossen und ist damit nicht Teil der Leistungen des Auftragnehmers.

Der Auftragnehmer ist in Deutschland für die Durchführung zweier Teilstudien des TALIS Starting Strong Survey verantwortlich:

- 1) Die Teilstudie der ISCED -Stufe 02 mit Kindertageseinrichtungen, die mit Kindern ab 3 Jahren bis zur Einschulung arbeiten ("Ü3-Teilstudie")
- 2) Die Teilstudie mit Kindertageseinrichtungen, die mit Kindern unter 3 Jahren arbeiten ("U3-Teilstudie")

Für beide Teilstudien wird ein Feldtest sowie eine Haupterhebung durchgeführt.
Für alle Teilstudien und Erhebungen gelten dieselben einheitlichen Standards und Verfahren und dieselben Qualitätskontrollmaßnahmen, wie sie in den Vorgaben von TALIS 2024 und den zugehörigen Handbüchern und Leitlinien festgelegt sind.
Vor und während der einzelnen Erhebungsphasen sind eine Reihe unterschiedlicher Aufgaben zu erfüllen:

- Überprüfung und Kommentierung der Entwürfe des Studienrahmens und der Erhebungsinstrumente
(wird vom nationalen Studienzentrum durchgeführt)
- Vorbereitung der nationalen Stichproben für Kindertageseinrichtungen
(wird vom internationalen und nationalen Studienzentrum durchgeführt)
- die Vorbereitung der nationalen Erhebungsinstrumente und Begleitmaterialien
(wird vom nationalen Studienzentrum und z.T. dem Auftragnehmer durchgeführt)
- die Erhebung und Eingabe der Erhebungsdaten gemäß den internationalen Standards (wird vom Auftragnehmer durchgeführt)

Diese Aufgaben sind in Checklisten zusammengefasst, die Teil der detaillierten Handbücher für die Erhebungsverfahren (Survey Operations Procedures, SOP) sind, die vor jeder neuen Phase der Erhebung veröffentlicht und mit dem Auftragnehmer geteilt werden.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/12/2022 End: 31/12/2024

This contract is subject to renewal: no

II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 3 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Bei diesem Verfahren handelt es sich um eine Verhandlungsvergabe mit vorgeschaltetem Teilnahmewettbewerb nach § 14 Abs. 3 VgV.

Stufe 1 (Interessensbekundungsphase/ Teilnahmewettbewerb)

Bitte reichen Sie in dieser Phase nur das Formular der Interessensbekundung nebst den geforderten Nachweisen/Dokumenten/Zertifikaten/etc. ein. Aus Gründen der Transparenz müssen bereits in dieser Phase alle Vergabe- und Verdingungsunterlagen dem Bewerber zur Verfügung stehen. In dieser Stufe, dienen die Vergabe- und Verdingungsunterlagen lediglich als Information, ob Sie an der Ausschreibung Interesse haben! Nach der Frist des Teilnahmewettbewerbs, werden die eingegangenen Interessensbekundungen gesichtet und ausgewertet. Anhand der Kriterien in der Bekanntmachung, werden dann die in Frage kommenden Bewerber aufgefordert ein Angebot abzugeben.

Bitte beachten Sie, dass es keinen Anspruch darauf gibt, zur Abgabe eines Angebotes aufgefordert zu werden.

Bitte reichen Sie in dieser Phase keine Angebote ein, diese werden nicht gewertet und auch nicht als Interessensbekundung/ Teilnahmeantrag klassifiziert, sodass Sie im weiteren Verfahrensverlauf nicht berücksichtigt werden können und dürfen.

Bitte reichen Sie folgende Dokumente ein:

- a) Teilnahmeantrag
- b) 124 Eigenerklärung

c) Entsprechende Ausführungen und Darstellung hinsichtlich der Bewertungskriterien aus den Punkten A, B, und C unter Punkt 6.

Bewertungskriterien für Teilnahmewettbewerb

A. Erfahrungen mit large-scale Surveys und zum Thema FBBE

- Das Projektteam kann anhand verschiedener Projekte belegen, dass Erfahrungen zu large-scale Befragungen vorliegen. Es wird ausführlich erklärt, inwiefern die erforderliche methodische Expertise für die nationale Erhebung vorliegt und wie die Anforderungen des hohen Rücklaufs bewältigt werden.

- Dabei wird auf die technischen und methodischen Vorgaben der internationalen TALIS-Studie ausreichend eingegangen.

- Das Projektteam kann anhand verschiedener Projekte belegen, dass Erfahrungen im Feld frühkindlicher Bildung, Betreuung und Erziehung (FBBE) und mit Befragungen von pädagogisch Tätigen und Einrichtungsleitungen vorliegen.

- Es wird ausführlich erläutert, inwiefern die fachliche Expertise vorhanden ist, um die erschwerte Rekrutierung der Befragungspopulation erfolgreich zu bewerkstelligen.

B. Fachliche Leistungsfähigkeit

- Das Konzept beinhaltet einen klaren Zeitplan. Dieser ist nachvollziehbar an die Leistungsbeschreibung angelehnt und gekennzeichnet durch konkrete Meilensteine. Die Vorgehensweisen und die zeitlichen Abschnitte im Rahmen des Projekts sind so nachvollziehbar; auch parallele Arbeitspakete sind so ersichtlich. Die internationalen Vorgaben der Studien werden berücksichtigt und im Zeitplan vollständig eingehalten (mit Planung plausibler Personalkapazitäten zur Erfüllung des Auftrags im vorgegebenen Zeitrahmen).

- Mitarbeitende des Projektteams verfügen über Kenntnisse und Erfahrung in der Durchführung einer Datenerhebung sowie der Datenerfassung, -aufbereitung und ggf. -auswertung. Nachzuweisen sind entsprechende Erfahrungen durch Referenzprojekte der betreffenden Mitarbeitenden.

- Ein Teil der Mitarbeitenden des Projektteams verfügt über Erfahrungen in der Befragung von pädagogisch Tätigen und/oder Leitungen in der FBBE.

- Der/ Die Projektleiterin/in hat bereits in vergangenen Projekten, die dem vorliegenden hinsichtlich Auftragsdauer, Volumen und Anzahl des eingesetzten Personals entsprechen, als Projektleitung fungiert.

- Nachzuweisen ist diese Erfahrung durch entsprechende abgeschlossene Referenzprojekte.

- Die Projektleitung kann außerdem Erfahrung mit internationalen Projekten nachweisen.

C. Datenschutzbezogene Maßnahmen

- Das Institut legt ein vollständiges Datenschutzkonzept für Kita-Befragungen vor. Dies beinhaltet die Beschreibung für eine datenschutzrechtliche Beurteilung notwendigen Informationen zur Erhebung, Verarbeitung und Nutzung personenbezogener Daten. Das Datenschutzkonzept dokumentiert so die Art und den Umfang der erhobenen, verarbeiteten oder genutzten personenbezogenen Daten.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Die Eignung für die zu vergebenden Leistung ist vorläufig durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" mit dem Angebot nachzuweisen. Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß der Eigenerklärung zur Eignung auch für diese Unternehmen auf Verlangen innerhalb der Frist von sechs (6) Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Bescheinigungen die nicht in deutscher Sprache gefasst sind, ist eine Übersetzung in deutscher Sprache beizufügen.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Die Eignung für die zu vergebenden Leistung ist vorläufig durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" mit dem Angebot nachzuweisen. Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß der Eigenerklärung zur Eignung auch für diese Unternehmen auf Verlangen innerhalb der Frist von sechs (6) Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Bescheinigungen die nicht in deutscher Sprache gefasst sind, ist eine Übersetzung in deutscher Sprache beizufügen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Die Eignung für die zu vergebenden Leistung ist vorläufig durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" mit dem Angebot nachzuweisen. Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß der Eigenerklärung zur Eignung auch für diese Unternehmen auf Verlangen innerhalb der Frist von sechs (6) Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Bescheinigungen die nicht in deutscher Sprache gefasst sind, ist eine Übersetzung in deutscher Sprache beizufügen.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Die weiteren Bedingungen sind den beigefügten Vergabe- und Verdingungsunterlagen zu entnehmen. Insbesondere der Leistungsbeschreibung sowie, sofern beigefügt, dem Bewerbermemorandum.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.4.

Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated

IV.1.5. Information about negotiation

The contracting authority reserves the right to award the contract on the basis of the initial tenders without conducting negotiations

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 19/09/2022 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 2 (from the date stated for receipt of tender)

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXP4Y066YXE

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Str. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit:

- der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Abs. 1 Nr. 2 GWB. § 134 Abs. 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

Gemäß § 134 Abs. 1 GWB haben öffentliche Auftraggeber die Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, über den Namen des Unternehmens, dessen Angebot angenommen werden soll, über die Gründe der vorgesehenen Nichtberücksichtigung ihres Angebots und über den frühesten Zeitpunkt des Vertragsschlusses unverzüglich in Textform zu informieren. Dies gilt auch für Bewerber, denen keine Information über die Ablehnung ihrer Bewerbung zur Verfügung gestellt wurde, bevor die Mitteilung über die Zuschlagsentscheidung an die betroffenen Bieter ergangen ist.

Gemäß § 134 Abs. 2 GWB darf ein Vertrag erst 10 Kalendertage nach Absendung (per Telefax, E-Mail oder elektronisch über das E-Vergabe-Portal) der Information nach 134 Abs. 1 GWB geschlossen werden. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber; auf den Tag des Zugangs beim betroffenen Bieter und Bewerber kommt es nicht an.

VI.5. Date of dispatch of this notice

19/08/2022